

Visa Details	جزئیات ویزه
Visa Type :	نوع ویزه :
Purpose of Travel: <input type="checkbox"/> Business <input type="checkbox"/> Employment <input type="checkbox"/> Convention/Conference <input type="checkbox"/> Education <input type="checkbox"/> Exhibition <input type="checkbox"/> Visiting Friend(s)/Family <input type="checkbox"/> Holiday <input type="checkbox"/> Other	هدف سفر: <input type="checkbox"/> تجارت <input type="checkbox"/> کار <input type="checkbox"/> کنفرانس/کانویسیون <input type="checkbox"/> تحصیل <input type="checkbox"/> نمایشگاه <input type="checkbox"/> دیدار با دوستان/ خانواده <input type="checkbox"/> گذراندن رخصتی <input type="checkbox"/> دیگر
Entry Date: Point of Entry:	محل ورود: تاریخ ورود:
Intended Duration of Stay (days) :	تعداد اطفال همراه: ميعاد اقامت مقصود (تعداد روزها) :
Places in Afghanistan intended to visit :	از کدام مناطق افغانستان بازدید مینمایید؟
Complete Address in Afghanistan :	آدرس مکمل در افغانستان :
Have you ever visited Afghanistan before? <input type="checkbox"/> No <i>If yes, please provide details:</i> <input type="checkbox"/> Yes	آیا قبلا گاهی به افغانستان مسافرت نموده اید؟ <input type="checkbox"/> بله <input type="checkbox"/> نه
Have you applied for an Afghanistan visa before? <input type="checkbox"/> No <i>If yes, please provide details:</i> <input type="checkbox"/> Yes	آیا قبلا گاهی به ویزه افغانستان درخواست نموده اید؟ <input type="checkbox"/> بله <input type="checkbox"/> نه
Do you have a criminal record? <input type="checkbox"/> No <i>If yes, please provide details:</i> <input type="checkbox"/> Yes	آیا سوابق جنایی دارید؟ <input type="checkbox"/> بله <input type="checkbox"/> نه
Passport Details	جزئیات پاسپورت
Passport Type :	نوع پاسپورت :
Passport Number :	شماره پاسپورت :
Place of issue : Issue Date :	محل صدور: تاریخ صدور: سال / ماه / روز
Expiry Date :	تاریخ ختم: سال / ماه / روز
I declare that the information provided in this application is true and correct.	بدینوسیله اقرار میدارم که معلومات مندرج در این درخواست واقعیت و صحت دارد.
Signature : (please sign within the box) (لطفا در داخل چوکات ذیل امضا نمایید) <div style="border: 1px solid black; height: 150px; width: 100%;"></div> تاریخ: / /	The photograph must comply with guidelines. عکس باید مطابق به رهنمود ها باشد. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p style="text-align: center;">Please Attach Photo Here</p> <p style="text-align: center;">لطفا عکس را درین جا الصاق نمایید</p> </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> <p style="text-align: center;"><small>Guarantor must endorse the photo</small> <small>ضمانت کننده باید در عکس تصدیق نماید</small></p> <p style="text-align: center;"><small>This is a true photo of:</small> <small>این است عکس واقعی:</small></p> <p style="text-align: center;">_____ <small>(Name of applicant) (اسم درخواست کننده)</small></p> <p style="text-align: center;">_____ <small>(Signature of guarantor) (امضا ضمانت کننده)</small></p> </div>

فورمه درخواست ویزه جمهوری اسلامی افغانستان

For Office Use Only	برای استفاده رسمی
Receiving Office :	دفتر گیرنده :
Application Details :	جزئیات درخواست :
Date Application Received : / /	تاریخ وصول درخواست : سال / ماه / روز
Date of Application: / /	تاریخ درخواست : سال / ماه / روز
Visa Type :	نوع ویزه :
Comments :	نظریات :
Observations :	ملاحظات :
Passport Details	جزئیات پاسپورت
Name :	اسم :
Passport Number :	شماره پاسپورت :
Issued By :	صادر شده توسط :
Visa Issued : <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	ویزه صادر شد <input type="checkbox"/> بلی <input type="checkbox"/> نی
Visa Number :	شماره ویزه :
Visa Serial Number :	شماره مسلسل ویزه :
Issued by :	صادر شده توسط :
Issuing Office :	مرجع صادر کننده :
Date: / /	تاریخ : سال / ماه / روز
Collected by / Sent to :	تسلیم شده توسط / ارسال شد به :
<i>(Note: If collected by someone other than the applicant, written authorization must be provided by the applicant and retained of file.)</i>	<i>(یادداشت: به خاطر آنکه شخص دیگری بتواند پاسپورت را به نمایندگی از درخواست کننده تسلیم شود ، باید اجازه نامه کتبی از درخواست کننده ارائه بدارد. اجازه نامه بعداً قید دوسیه مربوطه میگردد.)</i>